Р-7641
19
453

Уполномоченное

ДЕЛО № 19600

Вовк

Мария Ивановна

начато 5 ноября 1949 г.

окончено 7 июня 1955 г.

на 8 листах

Р-7641
Опись № 19
Архивный № 453

От рабочих, работниц, инженеров, техников и служащих Магнитогорского ордена Ленина и ордена Трудового Красного Знамени металлургического комбината имени Сталина

МОСКВА, КРЕМЛЬ.

Председателю Совета Министров Союза ССР товарищу СТАЛИНУ Иосифу Виссарионовичу

Дорогой Иосиф Виссарионович!

Коллектив Магнитогорского металлургического комбината успешно завершил государственный план 1948 года по всему металлургическому циклу.

Комбинат в 1948 году досрочно выполнил годовой план и дал прирост производства металла по сравнению с 1947 годом по чугуну на 195 тыс. тонн, стали—на 301 тыс. тонн, прокату — на 200 тыс. тонн. Производительность труда в 1948 году возросла на 8,2 проц. и превысила довоенную производительность труда на 16,8 проц.

За 1948 год комбинат дал сверхплановое снижение себестоимости свыше 58 млн. рублей.

Нами в 1948 году построены новые жилые дома общей площадью 46.686 кв. метров и две школы на 1.200 мест.

Этих успехов наш коллектив добился благодаря Вашей постоянной заботе о развитии металлургической промышленности.

Дорогой Иосиф Виссарионович, народы Советского Союза вступили в 1949 год с твердой решимостью добиться новых успехов во всех областях хозяйственного и культурного строительства.

1949 год явится годом дальнейшего развития всенародного социалистического соревнования за досрочное выполнение послевоенной пятилетки.

Коллектив Магнитогорского металлургического комбината включается в социалистическое соревнование в честь X с'езда профсоюзов и обещает притти к с'езду с новыми производственными победами.

Рабочие, мастера, инженеры, техники и служащие комбината в честь с'езда берут на себя следующие обязательства:

1. Выдать к с'езду сверх плана: чугуна 15 тысяч тонн, стали 20 тысяч тонн, проката 10 тысяч тонн.

2. Дать за первый квартал сверхплановых прибылей 15 миллионов рублей.

3. Выдать весь металл строго по заказам и только высокого качества.

4. За счет ускорения оборачиваемости оборотных средств высвободить для нужд народного хозяйства за первый квартал 8 миллионов рублей.

5. Освоить производство самоплавкого агломерата и работу доменных печей на нем.

6. Более широко применять автоматизацию агрегатов и тепловых процессов.

Коллектив рабочих, инженерно-технических работников и служащих Магнитогорского металлургического комбината имени Сталина в день открытия X с'езда профсоюзов с честью будет рапортовать о выполнении всех взятых на себя обязательств.

Мы призываем всех металлургов страны включиться в социалистическое соревнование и встретить X с'езд профсоюзов новыми трудовыми успехами.

Желаем Вам, товарищ Сталин, нашему родному отцу, учителю и вождю, здоровья на многие лета жизни на благо и счастье советского народа.

Да здравствует наша социалистическая Родина!

Да здравствует вдохновитель и организатор всех наших побед — Всесоюзная коммунистическая Партия (большевиков)!

Да здравствует Великий Сталин!

Обсуждено и принято на собраниях рабочих, работниц, инженерно-технических работников и служащих Магнитогорского ордена Ленина и ордена Трудового Красного Знамени металлургического комбината имени Сталина.

От рабочих, работниц, инженерно-технических работников и служащих и предприятий треста «Рутченковуголь» комбината «Сталинуголь»

Председателю Совета Министров Союза ССР товарищу СТАЛИНУ Иосифу Виссарионовичу

Дорогой Иосиф Виссарионович!

Борясь за досрочное выполнение новой сталинской пятилетки, шахтеры треста «Рутченковуголь» в 1948 году взяли обязательство досрочно выполнить годовой план угледобычи и выдать сверх плана 100 тыс. тонн угля.

Рады сообщить Вам, что шахтеры треста «Рутченковуголь» с честью выполнили свое обязательство. В 1948 году мы выдали на-гора 123 тысячи тонн угля сверх плана, увеличив добычу топлива по сравнению с 1947 годом на 32 проц.

Борясь за укрепление хозяйственного расчета, за экономию государственных средств, мы снизили себестоимость угля и дали свыше 5,5 миллиона рублей сверхплановых накоплений.

Успехи, достигнутые нашей страной под Вашим мудрым руководством, воодушевляют нас на новые трудовые подвиги.

Мы взяли на себя обязательство досрочно выполнить план 1949 года и выдать сверх программы 25 тыс. тонн угля. Мы беремся в IV кв. 1949 г. освоить уровень добычи топлива, который запланирован на 1950 год.

На основе широкого внедрения передовых методов социалистического труда и новой техники мы увеличим производительность труда на 3 проц. сверх планового задания, что на 20 проц. превысит уровень 1948 года.

Кроме этого, мы взяли обязательство снизить [illegible] производственными успехами, мы решили ознаменовать эту дату новыми успехами в нашей работе и берем на себя следующие обязательства:

1) к дню X с'езда профессиональных союзов добыть сверх плана 11 тыс. тонн угля;

2) добиться экономии государственных средств в размере 175 тыс. руб.;

3) повысить производительность труда на 6 проц. по сравнению с 1948 годом;

4) обеспечить широкое внедрение на шахтах треста новых машин и механизмов — горных комбайнов, угольных струговых, врубо-погрузочных и породопогрузочных машин и т. д. Внедрить и освоить [illegible] в 1 квартале 1949 года ряд комбайнов «Донбасс». Ввести дополнительно электровозную откатку по 16 откаточным выработкам, [illegible]

СЕГОДНЯ В НОМЕРЕ:

ду И. В. Сталину от
мунистической партии
оруссии (1 стр.).

у И. В. Сталину от ра-
инженеров, техников
агнитогорского ордена
Трудового Красного
ргического комбината
стр.).

у И. В. Сталину от ра-
инженерно-технических
жащих шахт и пред-
утченковуголь» комби-
» (2 стр.).

В. Зотов. — Всемерно улучшать качество и расширять ассортимент продуктов потребления (2 стр.).

В. Поляков. — Колхозный актив в селе Федоровском (2 стр.).

Забота о массовости физкультуры и спорта. Беседа с секретарем Винницкого обкома КП(б)У тов. В. Г. Лойковым (3 стр.).

П. Лосев. — Сомнительные выкрутасы работников «Литературной газеты» (3 стр.).

Заявление центрального комитета Японской компартии (3 стр.).

Рудольф Сланский. — Первая годовщина февральских событий в Чехословакии (3 стр.).

Празднование за рубежом 31-й годовщины Советской Армии (4 стр.).

Манифест Международного комитета связи деятелей культуры в защиту мира (4 стр.).

Выступление Уоллеса в комиссии палаты представителей по иностранным делам (4 стр.).

Французские власти продолжают укрывать военных преступников (4 стр.).

Коммунистической партии (большевиков) Белоруссии

тральный Комитет ВКП(б)

СТАЛИНУ Иосифу Виссарионовичу

вич!

хов в восстановлении и дальнейшем развитии промышленности, транспорта, сельского хозяйства, в деле под'ема своей национальной по форме, социалистической по содержанию культуры.

В Белоруссии восстановлены тысячи предприятий; на передовой технической основе создаются и вступают в строй новые крупные заводы: тракторный, автомобильный, велосипедный и многие другие. Об'ем капитальных вложений в народное хозяйство республики, достигающий в послевоенной сталинской пятилетке 7 миллиардов рублей, превышает об'ем капиталовложений за три довоенные пятилетки, вместе взятые. План по валовой продукции всей промышленности в республике за первые три года пятилетки выполнен на 109,9 процента. Валовая продукция промышленности за 1948 год увеличилась, в сравнении с 1947 годом, на 44 процента.

Мы рады доложить Вам, дорогой Иосиф Виссарионович, что рабочие и инженерно-технические работники промышленных предприятий Белоруссии с честью выполнили данное Вам слово и дали в 1948 году свыше 250 миллионов рублей сверхплановых накоплений.

Благодаря постоянной заботе и огромной помощи Советского правительства, ЦК ВКП(б), лично Вашей, товарищ Сталин, неуклонно идет в гору сельское хозяйство республики. Восстанавливаются и заново отстраиваются колхозы и совхозы Белоруссии, варварски разрушенные и сожженные немецко-фашистскими захватчиками. С момента освобождения в республике построено более 375.000 домов для сельского населения. В новые, просторные и светлые дома переселено свыше 2 миллионов человек, лишенных крова немецко-фашистскими извергами.

Выполняя историческое постановление февральского Пленума Центрального Комитета ВКП(б) «О мерах под'ема сельского

ми. Вновь развернута большая сеть домов культуры, клубов, библиотек, театров, музеев. Успешно развиваются белорусская советская литература и искусство, создавшие в послевоенные годы ряд высокоидейных и подлинно художественных произведений.

Дорогой товарищ Сталин!

Первого января 1949 года белорусский народ отметил 30-летие своего советского государства.

Создание Белорусского Советского государства, его успешное развитие, воссоединение всего белорусского народа и исконных белорусских земель в едином советском государстве стало возможным только в результате Великой Октябрьской социалистической революции и последовательного осуществления ленинско-сталинской национальной политики партии большевиков.

Только при постоянной помощи всех народов Советского Союза и, в первую очередь, великого русского народа, только под руководством партии Ленина — Сталина белорусский народ смог обрести свою государственность, создать передовую социалистическую экономику и высокоразвитую социалистическую культуру, вынести тяжелые испытания в войне с немецко-фашистскими захватчиками и в короткий срок после войны вновь превратить Белоруссию в передовую индустриально-колхозную республику, обеспечить новый расцвет науки, литературы, искусства, культуры республики.

Всеми своими достижениями Коммунистическая партия (большевиков) Белоруссии — один из боевых отрядов Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков) — обязана Вашему мудрому, повседневному руководству.

Коммунистическая партия (большевиков) Белоруссии за период, прошедший после ее XVIII с'езда, еще более выросла и закалилась, повысила свою идейную вооруженность, расширила и укрепила свои связи с массами. В рядах компартии Белоруссии в

энергетической базы и увеличить производство строительных материалов, от которых зависит развитие всей промышленности. Не покладая рук мы будем работать, чтобы обеспечить неуклонный рост лесной, легкой, пищевой, местной и других отраслей промышленности, всемерно увеличивая производство товаров широкого потребления.

Неустанно развивая социалистическое соревнование в промышленности, активно поддерживая и развивая инициативу и опыт передовых людей рабочего класса и инженерно-технической интеллигенции, мы обеспечим неуклонное повышение качества выпускаемой продукции и снижение ее себестоимости, значительную экономию сырья, материалов, топлива и электроэнергии, лучшее освоение новой техники и передовой технологии, всемерное ускорение оборачиваемости оборотных средств и увеличение внутрипромышленных накоплений.

Большевики Белоруссии будут неустанно бороться за дальнейшее организационно-хозяйственное укрепление колхозов, умножение их общественной собственности, за обеспечение зажиточной жизни колхозников. Путем организации всенародного социалистического соревнования в деревне за всемерное повышение урожайности сельскохозяйственных культур, за высокие темпы роста общественного животноводства и его продуктивности, путем внедрения в колхозах и совхозах травопольной системы земледелия, широкого распространения достижений мичуринской агробиологической науки и опыта передовиков социалистического сельского хозяйства большевики Белоруссии добьются резкого повышения культуры земледелия и продуктивности животноводства, нового мощного под'ема социалистического сельского хозяйства. Мы обеспечим широкое развертывание работы по осуществлению сталинской программы осушения болотных земель республики и добьемся, чтобы эта работа приняла подлинно всенародный характер.

Большевики Белоруссии будут всемерно

33.

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ

2463 X 2

на прошедшего регистрацию в лагере № ..... или СПП № 122 (ненужное зачеркнуть),

дислоцирующемся в населенном пункте

Будапешт - Венгрия 15-6-45г

Вычеркнуть

1. Фамилия, имя, отчество Вовк Мария Филипповна
2. Год и место рождения 1926. Сумская обл Глинский р-н с Волошиновка
3. Национальность Украинка
4. Образование Низшее
5. Специальность Нет
6. Последнее постоянное местожительство и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части) Сумская обл. Глинский р-н с Волошиновка
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ Не состояла
8. Почему оказался на территории другого государства 25-5-42 забрали и усадили Германия гор. Хемлец
9. Подвергался ли арестам, задержаниям, допросам, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что) Не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес) Германия гор. Хемлец работали на фабрике Гермрима

11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (каких, в качестве кого) Не проходила

12. Какие отобраны документы при регистрации нет

13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес) мать Анна отец. фамил. сестра Александра. остались дома

14. Куда следует на постоянное жительство Сумская обл. Глинский р-н с Волошновка

Правильность данных мною сведений подтверждаю: Вовк
(подпись)

Регистрационный лист заполнил Благов

Регистрационный лист проверил —

Председатель Регистрационной комиссии НКВД СССР Ташенов
(подпись)

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство

получил Вовк
(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря « » 22.6. 1945 года.

НКВД СССР

„17" июня 1945 г.

№ 2463.

гор. Будапешт

Видом на жительство служить не может

Действительно по „25" июня 1945 г.

ПРОПИСКА

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Выдано Вовк Марии Филипповне
(фамилия, имя, отчество)

1926 года рождения, Сумской области, Глинский район, село Волощиновка
(место рождения)

в том, что он по прибытии из Германии

с „25" мая 1945 г. по „17" июня 1945 г.

содержался в Будапештском

проверочно-фильтрационном пункте (лагере) и следует к постоянному месту жительства

Сумская обл., Глинский р-н. с. Волощиновка
(указать адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Председатель Регистрационной комиссии НКВД СССР

(подпись)

УРСР.
Волошинський
с/совет
Глинського Р-ну
9/VII-45 г.

Справка

Видана постоянно ярмарка
Вовк Марія Мелитовна
в тому что она родилась в
с. Волошиновці у 1926 г.
У 1942 г. она добровольно
выехала в Дрезмана г. 6/VII-45 г.
прибула в с. Волошиновці
Голова с/р.
Секретар

16/VIII-45

ПРОДИСАН

Комітет Глинської районної Ради Депутатів Трудящих Українського Суцільного Комітету

Подписи с/с удостоверяю
Спр. Фин. Поарк.
13/XII-45 г.

До Глинского начальника милиции

від гр. Вовк Марія Пилипівна

Заява.

Я гр. Вовк Марія П. с. Волошнівки до окупации и во время окупации робила в колгоспі на рядових роботах у 25 травня 1942 року добровольно выихала в германию. Робила на фабрицї а посли освобождения войсками Красной Армии я возвратилась на свое мисто усительства

Прошу приписать по селу Волошнивка

11/VII-45 г. Вовк

ПРОПИСАНО

16/VII-45

Прописано 11-VII-45

Автобіографія

Вовк Марія Пилиповна народилася в 1926 року в селі Волошнівці Лунського району Сумської області в родині селянина бідняка. Батьки як до революції так і після революції занімалися хліборобством. В 1933 році вступили в колгосп 7-ий з'їзд рад де працювали до 1938 року. В 1938 році виїхали на Кавказ, пробувши там два роки в 1940 році вернулись обратно в село Волошнівку де знов стали працювати в колгоспі. Я в 1935 році поступила вчитися в Волошнівську н-с школу де провчилася до 1941 року. В період окупації робила в колгоспі на рядових роботах до 25 травня 1942 року. А потім виїхала добровільно в Германію і працювала на фабриці в городі Хемніц. Після визволення тереторії Червоної армії вернулась на місто жительства в село Волошнівку.

11/VII - 1945 року. Вовк

ПРОПИСАНА 16/VII-45

6

9 7

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

/проверочно-фильтрационному делу/

с.Глинск "5" ноября 1949 г.

Мы члены проверочно-фильтрационной комиссии при Глинском РО МВД Сумской области, рассмотрев фильтрационное дело на репатриированного Советского гражданина Вовк Мария Филипповна прибывшего к постоянному месту жительства с. Волжиновка Глинский ри Сумская обл. "6" VII 1945 г. и найдя, что Вовк М. Ф. проверена при Глинском РОМВД

Руководствуясь приказом МВД, МГБ СССР № 00703/00263 от 16/VI-1946г.

ПОСТАНОВИЛИ:

Вовк М.Ф. прошла фильтрацию в Глинском РОМВД и фильтрационное дело направить в 1-й спецотдел УМВД Сумы для хранения в архиве.

Чл.комиссии: ПРЕДС.ПРОВ.ФИЛЬТР.КОМИССИИ:
НАЧ.ГЛИНСКОГО РО МВД КАПИТАН /ВОРОНОВ/

НАЧ.ГЛИНСКОГО РО МГБ
СТ.ЛЕЙТЕНАНТ /ИГУМНОВ/

ЗАМ.НАЧ.ГЛИНСКОГО РО МВД
Л-Т МИЛИЦИИ /МИРОШНИЧЕНКО/

Архивное № 19600

пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в фонде секретного дела производства, со снятием с оперативно-справочного учета проходящего дела.

Составлено

Зам. Нач. 4 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

подп. 12 Мищенко

6 1955 г.

1. Фам. Вовк

2. Имя Мария

3. Отч. Филиповна

4. Год рожд. 1926 5. Место рожд. Сумская Глинский р-н с. Волошковка

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Сумская Глинский р-н с. Волошковка

7. Проф. (спец.) нет

8. Парт. БП 9. Нац. Укр 10. Гражд. СССР

11. За границей был с 5 1942 г. по 5 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал: Германия работала на ф-ке

(фамилия, составившего карточку) [signature] (Белян)

Захарчук

5 ИЮЛ 1945

2463

8

Точный адрес фильтрационного пункта

Село Будапешт

Город

Область

Республ. Венгрия

фильтрацию прошел

с 1.6. 1945 г.

по 22.6 1945 г.

Арх фил.

~~19609~~

19600

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: Направить на постоянное местожительство в Сумскую об

б) выбыл / направлен 22.6.1945 г. Сумская об

(указать точный адрес куда

Глинский р-н с. Волошковка

выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой

лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено « » 14/VII 1945 г. при № 22

в ЧИКВД Сумской об.

(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки

1. Фам. Вовк

2. Имя Мария

3. Отчество Филиповна

4. Год рожд. 1926 5. Место рожд. с. Волошновка Глинский р-н Сум. обл.

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную армию

там же

7. Проф. (спец.) нет

8. Парт. б/п 9. Нац. укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с 25/V 1942 г.

по 25/V 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:

В Германии г. Хемлеч работала на фабрике

Т/сс

фамилия составившего карточку

Точный адрес фильтрационного пункта: 9

Село Глинск

Город

Область Сумская

Республика УССР

Фильтрацию прошел

с 20/X 1949 г.

по 20/XI 1949 г.

Д 67 т 18 л 103

(1992 год)

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии Фильтрационное дело Вовк М.Ф направить в 1-й спецотдел УМВД г. Сумы для хранения в архиве

б) выбыл _____ 19___ г. _____
направлен
указать точный адрес

Выбыл на жительство: _____
село, город, район, область, республика или

_____
направлен в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „20" ноября 1943 г. при № 1227
на Вовк М.Ф. направить в 1-й спецотдел
полное название органа МВД—МГБ
УМВД г. Сумы на хранение в архиве.

г) Разные отметки Освобождена Советскими войсками.

зак. 1252

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 9 листов

девять

«22» 10 92

Должность

Подпись Паранченко

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 9 листов

девять

«24» 12 92

Должность хр. фондов

Подпись С. Мыськив

Перевірено

20.08.2026 [illegible]

ОБЛОЖКИ ДЛЯ ДЕЛОВЫХ БУМАГ «ДЕЛО»

ТУ 81-01-290-77 АРТ 1с17447

Тип. Наримановского района
Упрполиграфиздата Астраханского облисполкома